

Magyar - Leírás

Ez az áramváltó egy módosított szinuszhullámú inverter. A módosított szinuszhullámú inverterek minden célra alkalmas inverternek, az egyszerűbb elektronikai bevezetések táplálásának biztosításához.

Figyelmeztetés!

- Ne használja az invertert a következő újratölthető berendezésekkel:
 - Kis elemes eszközök, amelyek közvetlenül csatlakoztathatók az AC kimenethez a fűtőltek érdekében (pl.: zseblámpák, borítvány és díszkai lámpák).
 - Az elektromos szerelvényekben használt akkumulátorok töltői. Ezek az akkumulátoroktól egy jelöléssel vannak ellátva, amely azt jelí, hogy az akkumulátor érintkezön veszélyes feszültség lehet jelen.

1.	Be-/kikapcsoló gomb	Nyomja meg a kapcsolót az eszköz be- vagy kikapcsolásához.
2.	Üzemi jelzőfény Túl magas hőmérsékletet vizságozja Tűlterhelés, vizságoz	- A vizságozó lámpa zölden világít, ha az eszköz be van dugva. Az eszköz ezzel készen áll a használatra. - A vizságozó lámpa pirosan világog, ha az eszköz túlméregedett vagy túlterhelése került. - A következők szerint járjon el: - Kapcsolja ki az invertert a be-/kikapcsoló gombbal. - Csökkenesse a terhelést úgy, hogy bizonyos eszközeiket lecsatlakoztat az inverterről vagy várjon, amíg az inverter megfelelően le nem hűlt. - Kapcsolja be az invertert a be-/kikapcsoló gombbal.
3.	Szivargyújtó dugó	Csatlakoztassa a szivargyújtó dugját járműve szivargyújtó csatlakozójához.
4.	AC kimenet	Csatlakoztassa a készülék tápkábelét az inverter AC kimenetéhez.
5.	USB kimenet	Csatlakoztasson egy USB-eszköz az USB-kimenethez (max. 5V/500mA).

Biztonság

Általános biztonsági tudnivalók

- A használat előtt figyelmesen olvassa el a kézikönyvet. Tegye el a kézikönyvet, hogy szükség esetén beelőnézhessen.
- A termékre vonatkozó biztonsági szabályok megszegése vagy a termék nem rendeltetésszerű használata miatt bekövetkező anyagi és következményes károkért és sérülésekért a gyártó nem vállal felelősséget.
- Csak rendeltetés szerint használja a készüléket. Ne használja a készüléket a kézikönyvben feltüntetettől eltérő célra.
- Ne használja a készüléket, ha valamely része sérült vagy meghibásodott. A sérült vagy meghibásodott készüléket azonnal javíttassa meg, vagy cseréltesse ki.
- A termék csak beltéri használatra készült. Ne használja a terméket kültérben.
- A termék csak otthoni használatra készült. Ne használja a terméket kereskedelmi célokra.
- Az eszközt csak olyan területen használja, ahol a környezeti hőmérséklet 0 °C és 25 °C közötti.
- Ha használja a készüléket olyan helyen, ahol magas a páratartalom, pl. fürdőszobában és medenceterében.
- Ne használja a káid, zuhany, mosdókagyló vagy egyéb folyadékkal teli edény közelében.
- Ne használjon időzítőt vagy más óráltól távezető rendszert az eszköz automataklus kapcsolásához.
- Ne fedje le a készüléket.
- Ne tartarja a a szellőzőnyílásokat. Ne helyezzen idegen tárgyat a szellőzőnyílásokba.
- A megfelelő hűtés és lejárulás érdekében tartson legalább 2,5 cm távolságot az eszköz körül.
- Helyezze a terméket stabil, sík felületre.
- Használja a terméket gyökösön anyagoktól.

Elektromos biztonság



- Az áramütés veszélyének csökkentése érdekében ezt a terméket kizárólag a márkavezető képviselője nyithatja fel.
- Hiba esetén húzza ki a terméket csatlakozóját a kimenetből, és kösse le más berendezéséről.
- A használat előtt figyelmesen olvassa el a kézikönyvet. Tegye el a kézikönyvet, hogy szükség esetén beelőnézhessen.
- Csak rendeltetés szerint használja a készüléket. Ne használja a készüléket a kézikönyvben feltüntetettől eltérő célra.
- Ne használja a készüléket, ha valamely része sérült vagy meghibásodott. A sérült vagy meghibásodott készüléket azonnal javíttassa meg, vagy cseréltesse ki.

Tisztítás és karbantartás

Figyelmeztetés!

- Tisztító- és szuroközetek használatát mellőzze.
- Ne tisztítsa a készülék belsejét.
- Ne próbálja megvilágítani a készüléket. Ha a készülék nem működik megfelelően, cserélje le egy új készülékre.

- Törölje át a készülék külső felületeit egy puha, nedves törölkendővel.
- Puha kefével tisztítsa ki a szellőzőnyílásokat.

Támogatás

Ha további segítségre van szüksége, illetve megjegyzése vagy javaslata lenne, keresse fel a www.nedis.com/support weboldalt

Kapcsolat

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC 's-Hertogenbosch, Hollandia

Română - Descrierea

Acest inverter reprezintă un inverter cu undă sinusoidală modificată. Invertorul cu undă sinusoidală modificată sunt invertoare de uz general, folosite la alimentarea dispozitivelor electrice simple.

Avvertimenti!

- Nu folosiți inverterul cu următoarele dispozitive reîncărcabile:
 - Aparate mici, alimentate cu baterii, care pot fi conectate direct la ieșirea c.a. pentru a se reîncărca (de ex. lanterne, aparate de ras și veșeto).
- Anunțite încălțătoare de baterii pentru ansambluri de baterii utilizate la unelte electrice. Aceste încălțătoare de baterii vor avea o etichetă de avertizare care indică prezența unor tensiuni periculoase la bornele bateriei.

1.	Înterupător pornire/oprire	Apăsaji comutatorul pentru a porni sau opri dispozitivul.
2.	Indicator de alimentare Indicator de supraîncălzire Indicator de supraîncălnă	- Indicatorul se aprinde în verde când dispozitivul este în priză, dispozitivul este gata de utilizare. - Indicatorul clipește în roșu când dispozitivul este supraîncălzit sau este în supraîncălnă. Procedaj după cum urmează: - Opriți inverterul folosind comutatorul de pornire/oprire. - Reduceți sarcina, deconectați unele aparate de la inverter sau așteptați ca inverterul să se răcească suficient. - Porniți inverterul folosind comutatorul de pornire/oprire.
3.	Mufa brichetă	Conectați mufa de brichetă la conexiunea de brichetă din vehicul.
4.	Ieșire c.a.	Conectați cablul de rețea al dispozitivului la ieșirea c.a. a inverterului.
5.	Ieșire USB	Conectați un dispozitiv USB la ieșirea USB (max. 5V / 500mA).

Siguranță

Instrucțiuni generale de siguranță

- Citiți manualul cu atenție înainte de utilizare. Păstrați manualul pentru consultări ulterioare.
- Producătorul nu este responsabil de daunele directe sau daunele aduse proprietăți sau persoaneilor, cauzate de nerespectarea instrucțiunilor de siguranță și utilizarea încorectă a dispozitivului.
- Utilizați dispozitivul numai în scopurile prevăzute. Nu utilizați dispozitivul în alte scopuri decât cele descrise în manual.
- Nu utilizați dispozitivul dacă are piese deteriorate sau defecte. Dacă dispozitivul este deteriorat sau defect, înlocuiți imediat dispozitivul.
- Dispozitivul este potrivit doar pentru utilizare în interior. Nu utilizați dispozitivul în spații exterioare.
- Dispozitivul este potrivit doar pentru utilizare domestică. Nu utilizați dispozitivul în scopuri comerciale.
- Utilizați dispozitivul doar în zone cu temperatura ambiantă între 0 °C și 25 °C.
- Nu utilizați dispozitivul în locuri cu umiditate ridicată, precum băi și piscine.
- Nu utilizați dispozitivul lângă căzi, dușuri, chiuvete sau alte recipiente cu apă.
- Nu utilizați un temporizator sau o telecomandă separată care să comute automat dispozitivul.
- Nu acoperiți dispozitivul.
- Nu blocați grilele de aerisire. Nu introduceți obiecte străine în fantele de ventilație.
- Mențineți o distanță de cel puțin 2,5 cm în jurul dispozitivului, pentru a asigura o răcire și un flux de aer adecvate.
- Așezați dispozitivul pe o suprafață stabilă și plată.
- Țineți dispozitivul la distanță de obiecte inflamabile.

Instrucțiuni de siguranță electrice



- Pentru a se reduce pericolul de electrocutare, acest produs va fi desființat numai de către un tehnician avizat, când este necesară repararea.
- Deconectați produsul de la priza de rețea sau alte echipamente în cazul apariției unei probleme.
- Citiți manualul cu atenție înainte de utilizare. Păstrați manualul pentru consultări ulterioare.
- Utilizați dispozitivul numai în scopurile prevăzute. Nu utilizați dispozitivul în alte scopuri decât cele descrise în manual.
- Nu utilizați dispozitivul dacă are piese deteriorate sau defecte. Dacă dispozitivul este deteriorat sau defect, înlocuiți imediat dispozitivul.

Curățarea și întreținerea

Avvertimenti!

- Nu folosiți solvenți sau agenți de curățare abrazivi.
- Nu curățați interiorul dispozitivului.
- Nu încercați să reparați dispozitivul. Dacă dispozitivul nu funcționează corect, înlocuiți-l cu unul nou.

- Curățați exteriorul dispozitivul cu o cârpă umedă și moale.
- Curățați fantele de ventilație cu o perie moale.

Support

Dacă aveți în continuare nevoie de asistență sau aveți comentarii sau sugestii, vizitați www.nedis.com/support

Contact

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC 's-Hertogenbosch, Țările de Jos

Русский - Описание

Данный инвертирующий усилитель мощности является инвертором модулированного синусоидального сигнала. Инверторы модулированного синусоидального сигнала — универсальные силовые инверторы, используемые для питания простых электронных устройств.

Предупреждение!

- Не используйте инвертор со следующими перезаряжаемыми устройствами:
 - Небольшими устройствами с питанием от АКБ, которые для перезарядки помещаются непосредственно в розетку сети переменного тока (например, фонарик, бритва и ночные светильники).
- Некоторые зарядные устройства для АКБ используются в электроинструментах. Эти зарядные устройства имеют предупреждающую наклейку о том, что на клеммах аккумулятора присутствует опасное напряжение.

1.	Выключатель	Нажмите выключатель для включения или выключения устройства.
2.	Индикатор сети Индикатор перегрева Индикатор перегрузки	- Индикатор горит зеленым светом, когда устройство подключено — устройство готово к использованию. - При перегрузке или перегреве устройства индикатор мигает красным светом. Действия к выполнению: - Выключите инвертор сетевым выключателем. - Уменьшите нагрузку, отсоединя некоторые приборы от инвертирующего усилителя мощности, или подождите, пока он не остынет. - Выключите инвертор сетевым выключателем.
3.	Разъем для подключения к прикуривателю	Подключите этот разъем к прикуривателю автомобиля.
4.	Выход переменного тока	Подключите сетевую кабель устройства к выходу переменного тока инвертора.
5.	USB-выход	Подключите USB-устройство к USB-выходу (макс. 5 В / 500 мА).

Требования безопасности

Общие правила техники безопасности

- Перед каждым работы внимательно прочитайте руководство. Сохраните руководство для будущего использования.
- Производитель не несет ответственности за повреждения имущества или персонала, вызванных несоблюдением инструкции по безопасности и неправильным использованием устройства.
- Используйте устройство строго по назначению. Устройство должно использоваться только по прямому назначению в соответствии с руководством по эксплуатации.
- Запрещается использовать устройство с поврежденными или неисправными компонентами. Немедленно замените поврежденное или неисправное устройство.
- Устройство предназначено только для использования внутри помещений. Запрещается использовать устройство вне помещений.
- Устройство предназначено только для домашнего использования. Запрещается использовать устройство в коммерческих целях.
- Используйте устройство только в местах с температурой окружающей среды от 0 °C до 25 °C.
- Не используйте устройство в помещениях с высокой влажностью (в ванных комнатах и бассейнах).
- Не используйте устройство вблизи ванных, душевых кабин, раковин и других сосудов, заполненных водой.
- Не используйте таймер или отсрочку времени для включения системы дистанционного управления, которая позволяет автоматическое включение устройства.
- Запрещается накрывать устройство.
- Запрещается закрывать вентиляционные отверстия. Не допускайте попадания посторонних предметов в вентиляционные отверстия.
- Чтобы обеспечить надлежащее охлаждение и циркуляцию воздуха, вокруг устройства должно оставаться не менее 2,5 см свободного пространства.
- Установите устройство на устойчивой ровной поверхности.
- Не устанавливайте устройство вблизи воспламеняемых объектов.

Требования электробезопасности



- В целях предотвращения поражения электрическим током следует открывать устройство только для проведения обслуживания и только силами авторизованного персонала.
- При возникновении неполадок отключите устройство от розетки и другого устройства.
- Перед началом работы внимательно прочитайте руководство. Сохраните руководство для будущего использования.
- Используйте устройство строго по назначению. Устройство должно использоваться только по прямому назначению в соответствии с руководством по эксплуатации.
- Запрещается использовать устройство с поврежденными или неисправными компонентами. Немедленно замените поврежденное или неисправное устройство.

Очистка и обслуживание

Предупреждение!

- Не проводите очистку растворителями или абразивами.
- Не выполняйте очистку внутренних поверхностей устройства.
- Не пытайтесь самостоятельно ремонтировать устройство. Неправильно работающее устройство следует заменить новым.

- Очистите корпус устройства при помощи мягкой влажной ткани.
- Очистите вентиляционные отверстия мягкой щеткой.

Поддержка

Передайте на сайт www.nedis.com/support, чтобы получить дополнительную информацию или оставить комментарии или предложения

Контакты

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC's-Hertogenbosch, Нидерланды

Türkçe - Açıklama

Bu güç invertörü, modifiye sinüs dalgalı invertördür. Modifiye sinüs dalgalı invertörleri, basit elektronik cihazlara güç sağlamak için kullanılan çok amaçlı güç invertörleridir.

Uyarı

Invertörü aşağıdaki şarj edilebilir cihazlarla birlikte kullanmayın:

- Şarj olmas için doğrudan AC çıkışına takılabilecek küçük pilin çalşan aletler (ör. el fenerleri, tıraş makineleri ve gece lambaları).
- Elektrikli aletlerde kullanılan batarya ünitelerine yönelik bazı batarya şarj cihazları. Bu batarya şarj cihazlarının üzerinde, batarya terminallerinde tehlikeli voltajların olduğunu belirten bir uyarı etiketi bulunur.

1.	Açma/kapatma düğmesi	Çihazı açmak veya kapatmak için anahtara basın.
2.	Güç göstergesi Aşırı sıcaklık göstergesi Aşırı yük göstergesi	- Çihazın fişi takıldığında gösterge yeşil renkte yanar. Çihaz kullanıma hazırdır. - Çihaz aşırı yüklenildiğinde veya aşırı ındığında gösterge kırmızı renkte yanıp söner. Aşağıdaki adımları takip edin: - Güç invertörünü açma/kapatma anahtarını kullanarak kapatın. - Bazı aletlerin güç invertörüyle bağlantısını keserek yükü azaltın veya güç invertörünün yeterli çıkışa ulaşmasını bekleyin. - Güç invertörünü açma/kapatma anahtarını kullanarak açın.
3.	Sigara çakmağı fişi	Sigara çakmağı fişini aracınızın sigara çakmağı bağlantısına takın.
4.	AC çıkışı	Çihazın elektrik kablosunu, invertörün AC çıkışına bağlayın.
5.	USB çıkışı	USB çıkışa bir USB cihaz bağlayın (maks. 5V / 500mA).

Güvenlik

Genel güvenlik

- Kullanmadan önce kılavuzu dikkatli bir şekilde okuyun. Kılavuzu daha sonra başvurmak için saklayın.
- Üretici, dolaylı zararlardan veya güvenlik talimatlarına uyulmamasının ve cihazın hatalı şekilde kullanılmasının yol açtığı maddi veya kişilere gelebilecek zararlardan sorumlu değildir.
- Çihazı sadece tasarlanılan amacı için kullanın. Çihazı kılavuzda açıklanan amaçların dışındaki amaçlar için kullanmayın.
- Herhangi bir parçası hasarlı veya kusurlu ise cihazı kullanmayın. Çihaz hasarlı veya kusurlu ise cihaz derhal değiştirin.
- Çihaz sadece iç mekan kullanımı için uygundur. Çihaz dış mekanda kullanmayın.
- Çihaz, sadece evde kullanıma uygundur. Çihaz ticari amaçlar için kullanmayın.
- Çihaz yalnızca ortam sıcaklığı 0 °C ile 25 °C arasında olan yerlerde kullanıl.
- Çihazı banyolar ve yüzme havuzları gibi yüksek nem oranına sahip konumlarda kullanmayın.
- Çihaz banyo küvetlerinin, duşların, lavaboların veya su biriktiren diğer haznelerin yakınında kullanmayın.
- Çihazı otomatik olarak açan bir zamanlayıcı veya ayrı bir uzaktan kumanda sistemi kullanmayın.
- Çihazın üzerini örtmeyin.
- Havalandırma deliklerini kapatmayın. Havalandırma deliklerine yabancı cisimler sokmayın.
- Düştürün bir soğuma ve hava akışı sağlamak için cihazın çevresinde en az 2,5 cm boşluk bırakın.
- Çihazı sabit, düz bir yüzeye yerleştirin.
- Çihazı yanlış nemlerden uzak tutun.

Elektrik güvenliği



- Elektrik şarjına riskin azaltılmak için servis gerekli olduğunda bu ürün sadece yetkili bir teknisyen tarafından açılmalıdır.
- Bir sorun meydana gelirse ürünün yebeke prizliyle ve diğer aygıtlarla olan bağlantısını kesin.
- Kullanmadan önce kılavuzu dikkatli bir şekilde okuyun. Kılavuzu daha sonra başvurmak için saklayın.
- Çihazı sadece tasarlanılan amacı için kullanın. Çihazı kılavuzda açıklanan amaçların dışındaki amaçlar için kullanmayın.
- Herhangi bir parçası hasarlı veya kusurlu ise cihazı kullanmayın. Çihaz hasarlı veya kusurlu ise cihaz derhal değiştirin.

Temizlik ve bakım

Uyarı!

- Temizlik solventleri veya aşındırıcılar kullanmayın.
- Çihazın içini temizlemeyin.
- Çihazı onarmaya çalışmayın. Çihaz doğru şekilde çalışmıyorsa, yeni bir cihazla değiştirin.

- Çihazın dış tarafını yumuşak nemli bir bezle silin.
- Havalandırma deliklerini yumuşak bir fırça kullanarak temizleyin.

Destek

Daha fazla yardıma ihtiyac duyarsanız veya yorumunuz ya da öneriniz varsa lütfen www.nedis.com/support adresini ziyaret edin

İletişim

NEDIS B.V., De Tweeling 28, 5215 MC's-Hertogenbosch, Hollanda